



ה'תשפ"ו 5786 MESSAGE DE ROCH HACHANA

Nous sommes en train de vivre le dernier mois de la présente année : Eloul

Rabbi Yehouda Ben Ichaï, mon maître de Jérusalem, à la recherche de l'origine du nom "Eloul", enseigne que cette appellation découle de la racine verbale <MILLEL> qui veut dire "Parler", comme dans le verset

מי ימלל גבורות ה' ישמיע כל תהלתו

"Mi Yemallel Guevourot Hachem Yachmia Kol Tehilato"

"Qui saura dire la toute Puissance de D-ieu, et de faire entendre toute sa Gloire ?

(Il nous faut, en effet, nous souvenir que toutes les parachiot qui sont lues pendant le mois d'Eloul se trouvent dans le livre de DEVARIM, c à d le livre de Paroles)

Par ailleurs, le nom du mois d'Eloul peut être compris comme étant issu de la racine verbale ילל "YLLEL", racine qui rappellera ce son particulier יללה YELLALA = gémissement, que le choffar fera ressentir en cette célébration de Roch-Hachana, jour de pénitence, de repentir, de retour à D-ieu, jour de Dine (rigueur) mais aussi de Rah'amim (miséricorde) comme le définissait Ramban, Nahmanide.

Ces deux acceptions de l'origine du nom ELOUL ont pour but (je cite le Rav Ben-Ichaï) de rappeler qu'il s'agit là des deux facultés fondamentales de l'être humain : la Parole et l'Ecoute qui doivent sans cesse attirer notre attention dans la préparation de l'An nouveau !

Tout commence par "Chema Israël : Ecoute Israël" ! Tout se poursuit par "Vedibarta Bam : Parle d'elles (des enseignements de la Torah) Chamaï dit : "Fais de l'étude de la Torah ton occupation que fixe; Parle peu mais agis beaucoup"(Avot,1,15)

Plus notre écoute de la Torah et de la sagesse sera sincère Plus nos paroles seront entendues de D-ieu et des hommes !

C'est ce que je vous souhaite à toutes et à tous avec mes vœux respectueux et d'affection

Chana tova oumevourehet ve chalom al Israël
Rabbin Mordéhai Claude Sultan

TSVP / Message complémentaire au verso

BON DE RESERVATION OFFICES DE ROCH HACHANAH ET KIPPOUR 2025 / 5786
A retourner à Oratoire Rachi – 31, rue des Cordelières 75013 PARIS

NOM, Prénom : _____

Adresse : _____

Téléphone : _____

E-mail : _____

Nombre de places hommes _____ X 80€

Nombre de places femmes _____ X 50€

Les chèques sont à libeller à l'ordre de Oratoire Rachi. Vous pouvez régler vos places sur www.oratoirerachi.com
Un reçu cerfa sera délivré. Contact si besoin : Tel :06-76-85-57-14 /06-20-54-57-14



Dans ces moments inquiétants et tristes du réveil de l'antisémitisme en France, il m'a semblé urgent de rappeler la définition et le sens premier du mot TECHOUVA par Rabbi Yehouda ALQALAY, rabbin de Sarajevo ,en Serbie, dans son livre paru en 1849.

Sache que l'acception première de terme (Techouva) est le retour à l'endroit d'où l'on est parti, que l'on a quitté, comme cela ressort du verset où il apparaît pour la première fois dans la Bible :

וּתְשׁוּבָתוֹ הָרָמָתָה כִּי שָׁם בֵּיתוֹ

" Et son retour à Rama, car là est sa maison " (1Sam.7:17).

Ce sont les maîtres du Talmud qui ont transposé ce sens initial et l'ont appliqué par extension et au figuré au repentir de la faute.

Par la suite cet emploi s'est imposé, surtout sous la plume des moralistes, comme sa signification exclusive, occultant le sens originel.

La signification authentique du terme nous indique sans ambages

"que nous devons retourner dans le pays que nous avons quitté"

Pour plus de renseignement,

cf; "Les lumières du Retour" du Rav Kook, commentaires et traductions de Benjamin Gross (Albin Michel)

Je vous souhaite à tous mes meilleurs vœux de שנה טובה ומבורכת,

Rabbin Claude SULTAN



Dates et Horaires des offices de TICHRI 5786/ 2025 – Page 1/2

<u>ROCH HACHANA</u>	lundi 22 septembre 2025	Minha Arvit	19H00 19H30
1er jour de Roch Hachana	mardi 23 septembre 2025	Chaharit Sonnerie choffar Minha Tachlikh Arvit	8H00 11H00 17H30 18H15 19H45
2ème jour de Roch Hachana	mercredi 24 septembre 2025	Chaharit Sonnerie choffar Cours de Thorah Minha Arvit	8H00 11H00 18H15 19H15 20H32
<u>JEÛNE DE GUEDALIA</u>	jeudi 25 septembre 2025 Début 6H07 Fin 20H26	Sélihot Chaharit Minha Arvit	06H00 07H00 18H45 19H30
<u>SHABBAT CHOUVA</u>	vendredi 26 septembre 2025	Minha Arvit	18H45 19H15
	samedi 27 septembre 2025	Chaharit Halaha Cours de Thorah Minha Arvit motsaé Chabbat	9H00 12H30 17H45 18H45 20H26
<u>YOM KIPPOUR</u>	mercredi 1 octobre 2025	Minha Kol Nidrei	18H30 19H00
	jeudi 2 octobre 2025	Chaharit Moussaf	8H00 13H00
		Minha Neila Arvit - Choffar	16H00 19H00 20H11



Dates et Horaires des offices de TICHRI 5786/ 2025 – Page 2/2

<u>SOUKOT</u>	lundi 6 octobre 2025	Minha Arvit	18H15 18H45
1er jour de Soukot	mardi 7 octobre 2025	Chaharit Cours de Thorah Minha Arvit	9H00 18H00 19H00 19H30
2ème jour de Soukot	mercredi 8 octobre 2025	Chaharit Cours de Thorah Minha Arvit	9H00 18H00 19H00 19H57
<u>SHABBAT Hol Hamoed</u>	vendredi 10 octobre 2025	Minha Arvit	18H30 18H45
	samedi 11 octobre 2025	Chaharit Halaha Cours de Thorah Minha Arvit motsaé Chabbat	9H00 12H30 17H00 18H15 19H57
<u>HOCHANA RABA</u>	dimanche 12 octobre 2025	Veillée d'étude	22H30
	lundi 13 octobre 2025	Chaharit	6H30
<u>CHEMINI ATSERET</u>	lundi 13 octobre 2025	Minha Arvit	18H00 18H30
	mardi 14 octobre 2025	Chaharit Cours de Thorah Minha	9H00 17H30 18H30
<u>SIMHAT TORAH</u>	mardi 14 octobre 2025	Arvit (Sortie des Séfarim)	19H00
	mercredi 15 octobre 2025	Chaharit Cours de Thorah Minha Arvit	9H00 17H30 18H30 19H49
<u>SHABBAT Berechit</u>	vendredi 17 octobre 2025	Minha Arvit	18H00 18H30
	samedi 18 octobre 2025	Chaharit Halaha Cours de Thorah Minha Arvit motsaé Chabbat	9H00 12H30 17H15 18H15 19H43